

RELACION HISTORICA

DEL AÑO M.DC.LXXXVIII.

TOCANTE AL ESTADO, SVCESSOS

Y PROGRESSOS DE LA LIGA SAGRADA

CONTRA TYRCOS.

FORMADA DE LAS VLTIMAS CARTAS
de Italia, y el Norte.

Publicada el Martes 3. de Febrero.

*Confirmacion de la Coronacion del Señor Rey de Vngria, y de la ren-
dicion de Agria.*

*Embajada del Príncipe de Moldavia à solicitar la Proteccion Impe-
rial.*

Nuevos progressos de Venecianos en la Dalmacia.

*Carta de Constantinopla intermedia à las dos que se publicaron el Sa-
bado. y de singularissima curiosidad.*

LAS nuevas, que por Italia se han recibido de Polonia, son de ZolKiev, y solo de 25. Noviembre, por haver los malos tiempos retardado los correos. El Rey despues de concludido el travajoso despacho de las cartas circulares para la convocacion de la Dieta, estava de partida à Grodnò; adonde iba yà concurriendo mucha Nobleza de todas partes à celebrar las Cortes.

La Soldadesca Polaca difícil como siempre, de contener en la disciplina, abádonò los puestos, q̃ ocupava en los con-
ternos de Kameniez, retirandose al descanso de sus casas,

con lo qual tuvieron los Tartaros lugar de introducir en la Plaza otro numero de carros cargados de viveres, de que el Bajà havia hecho alegrias.

Vn famoso Capitan Cosaco llamado Turbalch, con su compania sola sorprendò vn gruesso de Tartaros. governado por dos Murzas, ô Coroneles, à vno de los quales degollò, y à sesenta de sus Soldados, y prendiò al otro con gran parte de su gente, librando a gran numero de Christianos, que llevavan en esclavitud.

Todas las cartas de Moldavia confirmavan los tumultos que ivan medrando entre los Turcos, y los mesmos Moldavos, no dudavan yà, como tampoco los Valacos, de la mudança de Protector, y señor soberano, que probablemente sucederia en sus Provincias despues de apoderados los Imperiales de la Transilvania, y de tan gran parte, de cuyo Reyno bien saben son miembros, y en todo caso, no havrán dejado los Generales Alemanes de acordarselo en toda forma, desde los puestos que ocupan en su vezindad.

Lo que por la mesma parte de Italia, ha venido de Posonia, despues de confirmar la capitulacion de Agria, y la Coronacion de Su Mag. Apostolica (de cuyos sucesos se daràn distintas Relaciones al publico) es lo siguiente con fecha de 13. de Diziembre. A 8. llevaron prisionero à Posonia vn cabo principal del Presidio de Alba Real, que haviendo salido con vna fuerte partida à buscar ganado, quedò derrotado de vn cuerpo de Cavalleria Vngara, que con èl prendiò à otros treinta y cinco Turcos, y matò à quarenta. Examinado aquel Oficial tocante al estado de aquella Plaza, dijo se carecia yà casi absolutamente de carne en ella: que el Presidio se sustentava con pan muy negro, y mal cocido, y que deseava le sitiasen para tener ocasion de entregarse. Segun las noticias mas frescas que havia de Turquìa, havia sentido indeciblemente la Puerta Otomana la introduccion de las Armas Imperiales en todas las Plazas principales de la Transilvania: pues con esto venia à perder el Sultàn al al-

to Dominio que tanto tiempo se havia vsurpado en aquella grande, y pobladissima Provincia, y juntamente al crecido Tributo, que le solia pagar, como asimismo la asistancia de aquel Principe, y los viveres, y otras comodidades, que los Exercitos Turcos sacavan de allí.

Haviendose algunas Tropas de Belgrado atrevido à re-
passar el Sava, se encaminaron luego refuerços de Cavalleria, è Infanteria à la Esclavonia, y Rascia, que se juzgavan suficientes à escarmentar los Barbaros; y haviendose el Conde de Dunevald retirado de aquella Region, quedava encargada à la direccion del General Tingen, que antes governava la Ciudad, y distrito de Cinco Iglesias.

Con el ordinario del Norte se han recibido cartas de 21 y 25. del passado, que prosiguen con aquellas novedades diziendo las primeras, no se havia podido saber cosa alguna de TeKelì, desde que el Bajà de Agria capitulò la entrega de aquella Plaza. Quedavale à la verdad la del Gran Varadin donde guarecerse: pero temia le sucediesse allí otra buelta, como la primera del año 1685.

De Alba Real, se mejoravan cada dia las esperanças de que presto siguiessse el exemplo de Agria. Ademàs de la gruessa partida de aquel Presidio, que ultimamente quedò derrotada de los Vngaros de Vesprin, avisan que ducientos de los mejores hombres de la mesma Guarnicion, salieron; no yà con el intento de bolver, sino llegar à pedir misericordia al primer Presidio Alemàn, desesperados de sustentar se en aquella Ciudad, donde muchos yà perecian de hambre; y queriendolos detener el Bajà, protestarò se defenderian, lo qual les valiò para que los dexasse ir. En Zigeth, y Canisa reynavan las mesmas necesidades.

Entre treinta y cinco Turcos, que de la partida derrotada ultimamente de Alba Real, se llevaron presos à Posonia, havia vn muchacho de muy buen arte hijo del Tesorero de la mesma Plaza, à quien haviendose aficionado Su Magest. Apostolica, le fuè luego presentado, como tambien vn Ofi-

cial del propio número, al Principe Luis de Badèn. Los demás fueron llevados à las carceles de Javarin. Añaden las cartas de 25. quedava determinado cumplir de todo punto las Reclutas, haviendo Su Mag. Cesarea mandado subministrar el dinero de algunas contribuciones de las Provincias hereditarias, que se pagaràn à los Oficiales. Las remontas de la gente, que està en Transilvania se haràn en el mesmo Principado, adonde se despacharon nuevas ordenes, para executar vna reparticion de los Cuarteles mas ajustada, y comoda à toda la Milicia, como al mismo mas grata, y menos pesada à los Transilvanos.

De la Vngria Superior havia de passar el General Conde Caraffa à Transilvania, donde quedará este Invierno con el mando de aquellas Tropas, y entretanto, gobernará la Vngria Superior de esta parte del Tibisco, el Sargento General de Batalla, Conde Nigrelli; haviendo sido muy aplaudidas ambas disposiciones.

A Polonia, viene en algunos avisos, llegaron à Polonia dos Diputados del Principe de Moldavia Servando Cantacufeno, y de los Boyares, à Cortes de la mesma Provincia à solicitar la Proteccion Imperial, y del nuevo Rey à aquel Principado, y pedir algunos Regimientos Alemanes, que ofrecen montar, y sustentar à su costa para obrar juntamente con sus Tropas, contra los Infieles, proponiendo por rehen, y fiança de su buena fee, al hijo Primogenito del Principe. Si esta noticia subsiste, no se duda vendrá presto otra semejante de Valaquia, pues ambos Principados de Moldavia, y Valaquia dependen igualmente de la Corona de Vngria, y confinando con la Transilvania, podrán recibir de allí las asistencias necessarias à eximirse del yugo de los Infieles, arto ocupados en cuidados de mayor momento, que el de quererfelo embarazar.

El afamado Rebelde Romulosi Governador de Mongatz havia embiado à dezir à TeKelî, no le era posible defender muchos dias aquella Plaza, estrechamente apretada por todos

dos lados: insinuandole con la mesma ocasion, le parecia tu-
 viesse recurso sincero á la clemencia Imperial, por el perdó,
 y se apiadasse de aquel Presidio, cuya salud dependia vnica-
 mente, como tambien la de la Princesa su muger, de entre-
 gar la Plaza á los Imperiales con los pactos que se pudiesen
 alcançar, antes que acabassen de consumirse los poquissi-
 mos mantenimientos, que todavia havia. Esto lo havia refe-
 rido vn desertor de Mongatz mesmo, que ofrecia perder la
 cabeza si se le provasse lo contrario.

Lo que viene en las penultimas cartas de Venecia de 20
 de Diziembre, es lo siguiente: De la Armada havian llegado
 diferentes embarcaciones, pero sin mas noticias que las de
 reynar en ella vna muy perfecta salud, y concurrir de todas
 partes vna grande abundancia de generos comestibles.

Cartas de Belgrado de vltimos de Octubre, havidas por
 la via de Ragusa, avisavan, que el Seraskier Afsân Bajâ, afa-
 nava á todo trance en fortificar aquella Plaza, y traer á ella
 nueva Artilleria para remplazar la que sacó el Gran Visir
 Solimân, y perdió en la Batalla de Harfan. Asimismo pro-
 curava abastecerla, antes que los Imperiales, elandose el Sa-
 vo se lo embarazassen, desde la Esclavonia. Luego llegado á
 Belgrado el Bajâ, que desamparó á Esseck, le hizo degollar
 el propio Seraskier.

Por la mesma Ciudad de Belgrado, havian passado tres
 Embajadores, el vno del Principe Abasi, el otro de los Esta-
 dos de Transilvania, y el tercero de los Fuertes sujetos al
 mesmo Principado, á dár parte á la Puerta Otomana, de co-
 mo los Alemanes havian entrado en él á viva fuerza, é im-
 possibilitado el Tributo, que solia pagar al Sultán.

Referian vnas embarcaciones arrivadas de Castelnovo,
 que las Armas Venecianas ivan siempre ensanchando su do-
 minio en el Pays, y al contrario alejandose los Turcos á lo
 interior, có el Bajâ de Arcegovina: de suerte q̃ aquellos Pue-
 blos Catolicos acudian cotidianamente en gran numero á
 jurar la obediencia á la Seren. Republica, y á dar nuevas de

lo mucho, que se aumentava la consternacion entre los Infieles.

Añaden las cartas de 27. Diziembre : que haviendo el Noble Nicolás Cornaro alcançado ser exonerado del cargo de Proveedor General,ò Capitan General de la Morea, eligiò el Senado en su lugar, al Noble Jacomo Cornaro, que se hallava en Levante despues de haver cumplido loablemente el tiempo, que havia corrido á su cargo de las Islas de la Republica. Havianse aquartelado los Turcos, y el Seraskièn, que lo fuè de la Morea, passado ázia el Volò, dejando á la Ciudad de Thebas con la sola Guarnicion: y en Negroponte se travajava á poner en mejor defensa aquella importante Ciudad : La qual sin embargo se creia seria este año el primer blanco de las Armas Venecianas.

Algunos naturales de Bulgaria, que se hallavan en Salonique, en vn lugar llamado Patanona, havian ofrecido passar á servir en la Armada como Aventureros, con trecientos cavallos, y otros tantos Infantes : á cuyo fin se les havian otorgado Capitulaciones muy honrradas, regalando los Embiados, que vinieron á ajustarlas con Medallas de oro.

Vnas cartas recibidas del Zante de 5, de Diziembre dezian haver llegado allí vn Navio Ingles de Constantinopla en treze dias, que assegurava lo mas de lo dicho de aquellas rebueltas, en las cartas curiosas, que se han publicado de la mesma parte, y en la que sale insertada en esta propia Relacion: salvo el escribir algunos (si bien có poca probabilidad) que el Sultàn, con vn hijo se huviesse huído á Asia.

*CARTA ESCRITA DE CONSTANTINOPLA A 28. DE
 Octubre, en que se ve con singular energia referido lo mas esencial
 de lo ocurrido, que faltaba por saber entre los dias 8. del propio mes,
 y 8. de Noviembre, de cuyas fechas son otras dos cartas ya vistas.
 Siendo especialmente de notar el principio de esta, tocante al mo-
 do con que pintaron à la Puerta Otomana, el suceso de la Ba-
 talla de Harjan.*

Ha venido remitida de Italia, y parece escrita à persona que
 se hallava en Levante.

SABREIS bien presto, si yà no lo haveis oído por via de
 la Christiandad, la vitima Batalla dada en Vngria el
 mes de Agosto passado. Al principio hizieron los Turcos
 vna grande mortandad en los Christianos, y dizen pereció
 entre otros, el Conde Caprara. Pero despues se dejaron
 romper de los Alemanes; de manera, que el Gran Visir So-
 limàn Bajà (por lo que dizen los Turcos) no haviendo teni-
 do, ni fuerça, ni animo, para mejorar su ventaja, dió en huir,
 con otros cinco, por la ribera del Danubio, despues de ha-
 verse resguardado lo bastante por no caer en manos del
 nuevo Comandante actual de su Exercito, que havia deter-
 minado hazerle pedazos. Este fuè el Siaus Bajà, que quedò
 General, y es fama que obrò con tanta satisfaccion, que ob-
 viò à la total ruína del Exercito, y Solimàn resolvió venir de
 rebozo à Constantinopla à restituir en las proprias manos
 del Sultàn, el Sello, y el Pendon del Imperio Otomano, que
 havia conservado, y llegado à los pies del Gran Señor, estuvo
 gran rato sin poder dezir palabra, ni otra dijo, sino que la For-
 tuna le havia abandonado. Entretanto el Kaymacan, que entò-
 ces estava en Constantinopla, y se llamava Regep Bajà, que
 havia sido Palafrenero de Solimàn, y promovido por el à
 aquel gran puesto, además de que ambos eran naturales de
 vna Aldea de la Bosnia, procedió tan diestramente, que al-
 gançò del Sultàn la vida de su Patrono, con calidad, que da-
 ria

ria cuenta de su persona, y dijo al Gran Señor havia sido demasiado benigno en el mundo, y que su gran bondad le havia hecho despreciable à las Tropas, proponiendo al mesmo Sultân el ir, si fuesse su gusto, con el grado de Gran Visir, à castigar los amotinados de el Exercito: y no se duda huviera el Regep alcançado el Sello, y el Estandarte, con la Dignidad, que codiciava, si entonces no huviera llegado quatro Diputados de la Milicia, con vna peticion despotica al Sultân, y en terminos desabridos, de mandar inmediatamente prender al Gran Visir Solimân, y remitir con la mesma brevedad el Sello, y el Estandarte à Siaus Bajâ, que se hallava en el Campo, y à quien havian las Tropas eligido por su Cabo: advirtiendole, que el hazerlo assi, seria motivo à las mesmas huestes, para hazerle experimentar su furor capaz, no solamente de detener los progressos de los Christianos, pero de embiar à Constantinopla por la cabeza del Gran Señor. Y esto hizo gran daño al Regep, que siempre havia aspirado à ser Gran Visir.

Convocòse el Consejo, en que se resolviò embiar el Sultân con el Sello, y el Pendon à entregarlos à Siaus Baja, y comission de rogarle, como asimismo à las Tropas, perdonassen à Solimân, que entretanto estava bien guardado. Y continuando el Regep en su ministerio de Kaymacan, no huviera omitido el emplearse en beneficio, y servicio del Siaus Bajâ, nuevo Gran Visir, y de toda la Milicia, executando quanto le huviesen ordenado.

Mientras el Kaymacân, y el Consejo del Gran Señor procuravan arbitrios para juntar dineros, y sossegar con ellos, ò con astucias à la sedicion, sucediò esparescirse la voz, por medio de oficiales militares llegados a Constantinopla, de que el Siaus Baja, y otros Cabos del Exercito havian formado vna Relacion de todos los inhábiles para el Gobierno, con animo de hazerlos morir, suponiendolos culpados, ò de mal agüero a la Monarquia, y dezian hallarse comprehendidos en la lista el Gran Sultan, y su hijo mayor, para poner en su lugar a Solimân su hermano, Lo

Ló que hay mas cierto, es que el Seliſtar Agâ haviendose encaminado la buelta de Belgrado , y entregado ſus deſpachos à la Milicia, aclamaron à Siaus Bajâ Gran Viſir , y por ſu Kiaya , ù Teniente General à vn afamado Ladron Bandolero llamado Tigtrin Bey , natural de la Natolia , à quien al principio deſta Campaña hizieron venir de Aſia, mediante vna buena cantidad de dinero , que le dieron para ſuſtentar ſus Trópas ; que ſerian cerca de tres mil hombres , lo qual, por lo que corre, han cumplido con ſu obligacion en la Batalla de Vngria,

Lo primero que hizo el nuevo Gran Viſir luego conſtituido en eſte puesto, fuè dâr muerte à cinco, ò ſeis Oficiales hechuras de ſu antecesor , entre los quales à ſu Kiaya , al Reis efendi, ò Secretario de Eſtado, al Teſterdar, ò Teſorero, y el meſmo Seliſtar eſtava comprehendido en el numero de los que havian de morir; de que haviendo noticia, reſolviò ir à hecharſe à los pies du Tigtrin, que por ſu mano havia recibido vna Bolſa de doze mil Zequies, y recados muy humanos de parte del Sultân. Eſte pues aſi prendado , fue al Gran Viſir, y à los Cabos de la Milicia, intercediendo por el Seliſtar , y le alcançò la gracia de que le borraffen de la liſta de los condenados, y le bolvieſſen à deſpachar por poſtas à Conſtantinopla , con nuevos mandatos, antes que reſpuestas al Sultân.

Regep esperando en la amiftad de Tigtrin , vivia caſi ſeguro de no peligrar : mas con todo le pareciò acertado embiar todas ſus mugeres , y lo mejor de ſus riquezas à Scutari, para eximir las de la primera furia de lo reboltoſos , en caſo que Conſtantinopla fueſſe atacado.

Llegado de buelta el Seliſtar con los deſpachos del Exército , que preſcrivian ſe prendieſſe à Regep Kâymacân, y al depuesto Viſir Solimân , para condenarles en la pena que parecieſſen huvieſſen merecido : fue llamado Regep por el Boſtangi Baſſi (ò Cabo de los Jardineros) de parte del Gran Señor. Pero maliciando al fin porque le llamavan , dijo al Boſ,

Bostangi le hiziesse gusto de esperar vn momento ; en que pudiesse buscar vnos papeles , que queria llevar al Gran Señor. Pero saliendo por vna puerta secreta , y puesto en vn buen cavallo fue en altas voces corriendo à todo galope, diciendo por las calles de la Ciudad donde le ocurriò passar: *Que cerrassen las Tiendas , porque havian dado garrote al Gran Señor.* Apenas oïdo, tumultuò toda la Ciudad, y atropellò el Pueblo enfurecido àzia el Gran Serrallo : à cuyo ruydo se retiraron todos los Bajeles estrangeros fuera del tiro, recelosos de algun vlt rage : y dejando à parte el disgusto, que al Bostangi Bassi le causò la astucia del Regep, cuya fuga imitaron el grande Aduanero Chaban Agà, hechura de Regep, y el Bajà Solimàn ; dicen , que la mesma noche fueron tres hombres disfraçados , en vna Barquilla , à vn Navio Frances, pidiendo los recogiesse. Pero como el Capitan estuviessse yà acostado, y durmiendo, y los Marineros sospechosos , despidiesse à gritos à los pobres fugitivos , se vieron estos forçados à continuar su camino àzia la canal del Mar Negro ; y se dize era el Visir Solimàn vno de ellos , à quien dos dias despues prédieron en vna Aldea. Llevado pues à la carcel del Serrallo , alegava para conservar la vida, haversefelo el Gran Señor prometido: mas sin embargo le hizo cortar la cabeça al cabo de dos dias , y la embiò luego à los amotinados que venian marchando , ofreciendo entregarles su proprio hijo si lo deseassen.

Al Kaymacan Regep diez dias despues de la fuga le prendieron diez leguas lejos de Constantinopla , y se halla al presente en vna carcel, de que nadie sale con la vida. Quando le detuvieron , aseguran tenia à cuestras en joyas, y dinero , el valor de mas de cien mil escudos, y al Visir Solimàn, quando le cogieron no se le hallò menos de otro tanto.

Al grande Aduanero le han puesto repetidas vezes al tormento , en que hà confessado tener sepultadas vnas sumas considerables. Hallase todavia preso en vn miserable estoad , y casi todo estropeado de lo que hà sufrido. En su

lugar queda vn Sali Osman Chiaus Agà , que otra vez fuè grande Aduanero , y fue restituido al mesmo empleo el dia despues de la desorden. A Regep le sucediò en el suyo , el NiKangi Bajà , que le exerciò solo ocho, ò diez dias.

A Cuprogli Bajà hermano del Gran Visir , que tomò Candia, y cuñado de Siaus Bajà, nuevo Visir, le llamaron de los Dardaneles, de que era Governador, para hazerle Kaymacacan , y Juez supremo , cerca de la persona del Gran Señor : despues de su llegada à Constantinopla , quedan las cosas mas bien regladas : diziendosele tocarà notar las Leyes de la reforma, que el nuevo Visir, y las Milicias pretenden hazer en el Gobierno : y se reconoce haze lo posible para salvar la persona del Gran Señor , havien dolo hecho retirar al Gran Serrallo, con diez mil Bostangis de guardia , que cuiden de su defensa.

Hay aviso de que el nuevo Visir, acompañado de cinco, ò seis mil hombres llegò à Constantinopla : y que aunque el Gran Señor le hà mandado hazer instancias de que le quedasse allí, assegurando le daria qualquiera satisfacion, y que à la primavera saldria à Campaña, sin embargo ha respondido queria entrar en Constantinopla , à remediar los abusos del gobierno , y reglar las cosas del propio modo, que estavan en tiempo de Sultàn Solimàn, y no deja de ocasionar su tema vna imponderable aprehension , à causa de la canalla, cuyas insolencias son muy de temer.

Muchos mercaderes que viven en Galata , han llevado sus afectos à las Naos Francesas , no haviendo sospecha de que se desmanden con las Naciones estrangeras, sobre todo en ocasion que se hallan en el Puerto vnos doze Navios Franceses , è Ingleses, que à cañonazos podriàn tratar mal à Constantinopla. Pero si estas Naos se fueren , poco havrà que fiar , y en todo caso podemos temer cada dia sucedan entre ellos mayores desastres, de que parece imposible no nos toque alguna parte en la hazienda , si yà no en las personas. La Magestad Divina nos saque con bien de tantos sus-

fueros, &c. Constantinopla à 28. Octubre 1687.

A lo contenido en aquella carta añaden otras de Mercaderes Ingleses, que además del Gran Visir Solimàn, havian hecho morir al primer Eunuco del Serrallo, y esto para satisfacer à Siaus Bajâ que lo havia pedido, no contentando se con dos mil Bolsas (que son vn millon de reales de à ocho, que el Sultàn embiò à los reboltosos, ofreciendoles otro regalo, como no passassen adelante. Mas los vltimos avisos que llegaron de Constantinopla à Smirne, eran que estavan yà poco lexos, y que se temia saqueassen la Ciudad, y quitassen la vida al mismo Gran Señor, como segun la carta de ocho de Noviembre ha sucedido.

Publicaronse el Sabado 31. del passado dos cartas curiosissimas de Constantinopla, de ocho de Octubre, y ocho de Noviembre del año passado, y el Sabado que viene (mediante Dios) saldrà à luz una Relacion cumplida de la rendicion de Agria, que tambien haze mencion de lo mas effencial que ocurriò en aquel Bloqueo, de orden de los Superiores.

Por Sebastian de Armendariz, Librero de Camara de su Magestad, y Curial de Roma,

Con las licencias necesarias,